

## **Додаток № 2 до Наказу про проведення акції від 17 листопада 2017 р .**

### **ОФІЦІЙНІ ПРАВИЛА АКЦІЇ «НОВОРІЧНА ПОЛЯНА» (надалі за текстом – Офіційні правила)**

#### **1. Організатор акції.**

**1.1.** Організатором акції «НОВОРІЧНА ПОЛЯНА» (надалі - Акція) є Товариство з обмеженою відповідальністю «ЕКО» (надалі за текстом – ТОВ «ЕКО», або Організатор).

#### **2. Територія проведення і тривалість Акції.**

**2.1.** Акція проводиться на території України в мережі магазинів ТОВ «ЕКО» та партнерів Акції ТОВ «СИМПАТИК» і ТОВ «ЕКСІМ ТРЕЙД ТРАНС ФУД», які розташовані, за адресами згідно з «Додатком 1» до цих правил.

#### **2.2. Період проведення Акції (для Учасників):**

Початок: о 08:00 годині 06.12.2017 року.

Закінчення: 31.01.2018, точний час закінчення визначається згідно з режимом роботи Магазинів ТОВ «ЕКО» та партнерів Акції ТОВ «СИМПАТИК» і ТОВ «ЕКСІМ ТРЕЙД ТРАНС ФУД».

**2.3. Інформаційна підтримка Акції:** на сайті [www.eko.com.ua](http://www.eko.com.ua)

**2.4.** Ці Офіційні правила розроблені та затверджені Організатором Акції. Оприлюднення Офіційних правил Акції здійснюється на сайті [www.eko.com.ua](http://www.eko.com.ua) (надалі – Офіційний сайт Організатора) та у куточках покупця у кожному з Магазинів ТОВ «ЕКО» та партнерів Акції ТОВ «СИМПАТИК» і ТОВ «ЕКСІМ ТРЕЙД ТРАНС ФУД»

**2.5.** Акція не є лотереєю або послугою у сфері грального бізнесу. Заохочувальний фонд Акції не формується з внесків Учасників Акції.

#### **3. Право на участь в Акції, Учасники Акції.**

**3.1.** В Акції можуть брати участь будь-які громадяни України, які проживають на території України, досягли повноліття (18 років), та які в період проведення Акції виконали всі правила та умови цієї Акції, які викладені нижче (надалі по тексту – «Учасники» або «Учасники Акції»).

УВАГА! Не визнаються Учасниками Акції та не можуть брати участь в ній неповнолітні, обмежено дієздатні і недієздатні особи, власники та працівники Організатора, та співробітники, які причетні до організації та проведення Акції, а також безпосередні члени їх родин.

#### **3. Права Учасників Акції.**

**3.2.** Участь в Акції є добровільною і визначається власним волевиявленням Учасників.

**3.3.** Учасники Акції мають право на отримання інформації про хід реалізації Акції на Офіційному сайті Організатора.

**3.4.** Учасники Акції мають право розповсюджувати інформацію про Акцію в будь-який спосіб, включно з використанням соціальних мереж, інших засобів комунікації та зв'язку.

**3.5..** Учасники Акції мають право заохочувати до участі в Акції своїх рідних, близьких та знайомих.

**3.6..** Учасники Акції мають право на визначення власної міри їх активності в Акції.

#### **4. Порядок участі в Акції**

Для отримання права на участь в Акції Учаснику необхідно:

**4.1.** Здійснити в Період проведення Акції, який зазначено у п. 2.2 покупку в Магазинах, що зазначені у «Додатку 3» на загальну суму від 200,00 (двісті) грн., в т.ч. ПДВ, у якій обов'язковою умовою є покупка товару, або товарів-партнерів акції: Детальний перелік товарів-партнерів акції, що приймають участь, зазначений у вкладці «НОВОРІЧНА ПОЛЯНА», до газети з ціновими пропозиціями «Економка»

**4.2.** За один чек на загальну суму від 200,00 (двісті) грн. (в т.ч. ПДВ) в якому обов'язковою умовою є покупка товару, або товарів-партнерів акції, покупець має право отримати на касі один додатковий чек з однією буквою, що, є частиною слова «П О Л Я Н А».

**4.3.** Учасник Акції, зібравши 6 (шість) додаткових чеків, кожен з яких є окремою літерою, та разом складають слово «П О Л Я Н А», має можливість придбати Сертифікат на знижку (далі по тексту Сертифікат) від ТОВ «ЕКО», який дає право на покупку в Магазинах товарів зі знижкою на загальну суму 1000 грн. в т.ч. ПДВ, при цьому кожен товар придбаний зі знижкою не може бути придбаний дешевше як за 0,01 грн. т.ч. ПДВ та/або за мінімальну вартість товару, встановлену законодавством України. Кількість сертифікатів обмежена.

**4.4.** Для того, щоб отримати 1 (один) Сертифікат, Учаснику акції, необхідно зберегти фіскальні чеки у кількості 6 (шести) шт. та додаткові чеки, у кількості 6 (шести) шт. кожен з яких є окремою літерою, та разом складають слово «П О Л Я Н А», що були видані за покупку, згідно умов зазначених у п. 4.2.

**4.5.** Для обміну чеків, відповідно до п. 4.4. цих Правил на Сертифікат, Учаснику Акції необхідно звернутися у Магазин ТОВ «ЕКО», де відбувається обмін чеків на Сертифікат за адресою, що вказана у «Додатку 2», згідно з графіком роботи Магазину ТОВ «ЕКО». Директору Магазину, або відповідальній особі, за умови відсутності директора, надати ПІБ, серію та номер паспортних даних, а також номер фіскальних чеків, та передати набір з 6 (шести) шт. додаткових чеків, що, разом складають слово «П О Л Я Н А»

**4.6** Після обміну додаткових чеків на Сертифікат, Директор Магазину, або відповідальна особа, за умови відсутності директора повинен активувати отриманий Сертифікат на касі Магазину, шляхом сканування шрих-коду, нанесеного на конверт в який запаковано Сертифікат. Після здійснення активації Сертифікату на умовах цього пункту, Учасник вправі використати Сертифікат, при здійсненні Покупки в Магазинах протягом терміну дії визначеному в п. 4.9.

**4.7.** Активований Сертифікат Учасник може використати, при розрахунку на касі Магазину, де ним буде здійснена покупка.

**4.8.** Для отримання знижки наданої за Сертифікатом Учаснику Акції необхідно в період проведення Акції здійснити покупку товарів на будь-яку суму, в будь-якому з Магазинів та при розрахунку за придбані товари - віддати касиру Магазину Сертифікат . Після використання Сертифікат залишається у касира Магазину..

**4.9. Термін дії Сертифікату – 16.12.2017 по 16.03.2018**

## **5. Заохочувальний фонд Акції:**

**5.1.** Заохочувальний фонд Акції складається з Сертифікатів, які дають право на покупку в Магазинах товарів зі знижкою на загальну суму 1000 грн. в т.ч. ПДВ, при цьому кожен приданий товар зі знижкою не може бути приданий дешевше як за 0,01 грн. т.ч. ПДВ, окрім алкогольних та тютюнових виробів, або за мінімальну вартість товару, встановлену законодавством України., за умови виконання Учасником всіх Правил Акції, що зазначені у п. 4.

**5.2.** Загальна кількість Сертифікатів, що складають заохочувальний фонд Акції становить 1000 шт. Кількість Сертифікатів обмежена.

**5.3.** Зовнішній вигляд Сертифікату (розмір, колір та ін.) може відрізнятися від тих, які відображені на Сайті та / або в рекламно-інформаційних матеріалах Акції.

**5.4.** Сертифікат дає Учаснику право здійснити одноразову покупку в мережі магазинів ТОВ «ЕКО» та партнерів Акції ТОВ «СИМПАТИК» і ТОВ «ЕКСІМ ТРЕЙД ТРАНС ФУД» в період з 16.12.2017 по 16.03.2018 року зі знижкою 1000,00 грн. в т.ч. ПДВ., при цьому кожен товар приданий зі знижкою не може бути приданий дешевше як за 0,01 грн. т.ч. ПДВ або за мінімальну вартість товару, встановлену законодавством України. Кількість сертифікатів обмежена.

**5.5.** У випадку, придбання товару номінальною вартістю, що є меншою ніж знижка надана за Сертифікатом, невикористана сума різниці компенсації - не підлягає.

**5.6.** Заохочувальний фонд Акції формується за рахунок власних коштів Організатора Акції і використовується виключно для надання акційних подарунків учасникам Акції, що здобули на них право.

**5.7.** Нарахування, утримання та перерахування до бюджету обов'язкових податків і зборів здійснюється відповідно до вимог чинного законодавства України.

## **6. Прикінцеві положення.**

**6.1.** Організатор Акції не несе відповідальність у випадку настання таких форс-мажорних обставин, як стихійні лиха, пожежі, паводки, воєнні дії будь-якого характеру, блокади, суттєві зміни у чинному законодавстві, яке діє на території проведення Акції, інші непідвласні контролю з боку Організатора Акції обставини.

**6.2.** У випадку виникнення ситуації, що допускає неоднозначне тлумачення цих Офіційних правил, і/або питань, не урегульованих цими Офіційними правилами, остаточне рішення приймається Організатором Акції відповідно до вимог чинного законодавства України. При цьому рішення Організатора Акції є остаточним і не підлягає оскарженю.

**6.3.** Ці правила можуть бути змінені/доповнені Організатором протягом всього Періоду проведення Акції, при цьому інформування відносно змін і доповнень буде здійснено шляхом розміщення на сайті [www.eko.com.ua](http://www.eko.com.ua). Такі зміни і доповнення вступають в силу з моменту опублікування, якщо інше не буде передбачено змінами/доповненнями діючих Офіційних правил.

**6.4.** Приймаючи участь в Акції Учасник одночасно підтверджує факт ознайомлення з цими Офіційними правилами Акції «НОВОРІЧНА ПОЛЯНА», і свою повну та безумовну згоду з ними. Участь в Акції не дає права на одержання від Організатора будь-якої компенсації.

**6.5.** В момент надання інформації, відповідно до п. 4.5. цих Правил, Учасники надають Організатору право на обробку використання їх персональних даних, в розумінні Закону України «Про захист персональних даних», які можуть стати відомими в Період проведення Акції, в тому числі, але не обмежуючись з прізвищем, іменем, по батькові, датою народження, адресою реєстрації та проживання, номерами засобів зв'язку, відомостями будь-якого формату (текстові, візуальні, аудіо, відео, фото), тощо.

**6.6.** Учасники Акції надають безумовну та безвідкличну згоду на те, що у разі отримання ними акційних подарунків, передбачених умовами Акції, їх особисті данні, які були надані Організатору, а також фіксація самого процесу надання акційних подарунків, можуть використовуватися Організатором Акції у друкованих, фото, аудіо- та відео матеріалах, рекламного та інформаційного характеру. В цьому випадку отримання Організатором додаткової спеціальної згоди таких Учасників не потребується, а таке використання ніяким чином Учаснику не оплачується.

**6.7.** Учасники Акції в силу беззастережного та безвідкличного дозволу, наданого на умовах цих Офіційних Правил, не мають права в майбутньому заперечувати та/або оскаржувати використання та обробку наданих ними персональних даних, інформації та матеріалів Організатором Акції.

Генеральний директор ТОВ «ЕКО»

Аврамчук Ф.П.

Узгоджено:

Директор Юридичного департаменту

Абітова Ф.М

#### Додаток №1

Місто	Адреса
м. Мирноград	вул. Ватутіна,2
м. Кременчук,	вул. Першотравнева,43
м. Херсон,	вул. Козацький,10а
м. Бахмут,	вул. Горбатова,65
м. Чернігів,	вул. Шевченко,9
м. Київ,	вул. Декабристів,7
м. Чернігів,	вул. Старобілоуська,31
м. Золотоноша,	вул. Шевченка,766
м. Херсон,	вул. Комкова,75
м. Київ,	вул. Єреванська,14
м. Ромни,	вул. Маяковського,90
м. Васильків,	вул. Декабристів,6
м. Київ,	вул. Драгоманова,29А
м. Житомир,	вул. Миру,37
м. Шостка,	вул. Свободи30
м. Ірпінь,	вул. Соборна,105
м. Київ,	вул. Повітрофлотський,19а
м. Каховка,	вул. Будівельників,1
м. Київ,	вул. ЗоїГайдай,2
м. Київ,	вул. Радунська,40
м. Київ,	вул. Закревського,12
м. Ірпінь,	вул. Грибоєдова,13

м. Київ,	вул. Оболонський,29
м. Київ,	вул. Дорогожицька,13
м. Київ,	вул. Краківська,18А
м. Київ,	вул. Кіквідзе,42767
м. Київ,	вул. Тулузи,14А
м. Київ,	вул. Перемоги,60
м. Київ,	вул. Межигірська,55/20
м. Київ,	вул. Лебедєва-Кумача,2
м. Київ,	вул. Чугуївський,19А
м. Київ,	вул. Маяковського,26
м. Київ,	вул. Тимошенка,42748
м. Київ,	вул. Пчілки,2А
м. Київ,	вул. Мілютенко,7Б
м. Ромни,	вул. Свободи,2
м. Мирноград,	вул. Світлий,23
м. Шостка,	вул. Привокзальна,19
м. Новоселівка,	вул. Шевченка,58
м. Вишгород,	вул. Набережна,26
м. Краматорськ,	вул. Бикова,15а
м. Краматорськ,	вул. Машинобудівників,28а
м. Біла	вул. Церква,Мудрого,40
м. Київ,	вул. Вокзальна,1
м. Переяслав-Хмельницький,	вул. Хмельницького,32
м. Переяслав-Хмельницький,	вул. Шкільна,42
м. Київ,	вул. Касіяна,4
м. Охтирка,	вул. Батюка,47
м. Київ,	вул. Кибалъчича,13
м. Миронівка,	вул. Леніна,61а
м. Херсон,	вул. Миколаївськешосе,19
м. Київ,	вул. Жилянська,107
м. Київ,	вул. Приозерна,14а
м. Київ,	вул. Ернста,14а
м. Покровськ,	вул. Южний,41а
м. Київ,	вул. Щорса,15
м. Бориспіль,	вул. Київськийшлях,41671
м. Буча,	вул. Комсомольська,12
м. Буча,	вул. Новешосе,48
м. Буча,	вул. Жовтнева,66а
м. Вишгород,	вул. Шолуденка,1
м. Вінниця,	вул. Коцюбинського,70
м. Житомир,	вул. МалаБердичівська,42918
м. Житомир,	вул. Потапова,1
м. Житомир,	вул. Домбровського,3
м. Конотоп,	вул. Ватутіна,2
м. Костянтинівка,	вул. Громова,55

м. Краматорськ,	вул. Орджонікідзе,1а
м. Миколаїв,	вул. Океанівська,41
м. Миколаїв,	вул. Херсонськешосе,38а
м. Острог,	вул. Островського,1
м. Полтава,	вул. Конєва,2
м. Полтава,	вул. Шевченка,44
м. Полтава,	вул. Хмельницького,42771
м. Рівне,	вул. Соборна,17
м. Суми,	вул. Кооперативна,1
м. Суми,	вул. ГерасимаКонтрат'єва,110
м. Суми,	вул. Ковпака,11
м. Суми,	вул. Металургів,17а
м. Суми,	вул. Черепіна,38б
м. Суми,	вул. Горького,52
м. Суми,	вул. Привокзальна,1
м. Суми,	вул. Прокоф'єва,42780
м. Херсон,	вул. 200-річчяХерсону,9
м. Херсон,	вул. Блюхера,52
м. Херсон,	вул. Покришева,49
м. Чернігів,	вул. Рокосовського,7
м. Чернігів,	вул. 1-го Травня,163
м. Чернігів,	вул. Миру,49
м. Київ,	вул. ГероївСталінграду,14г
м. Київ,	вул. Гетьмана,46б
м. Київ,	вул. Дніпровськанабережна,3
м. Київ,	вул. Маяковського,17
м. Київ,	вул. Науки,8
м. Київ,	вул. Ольжича,14
м. Київ,	вул. Шмідта,31
м. Київ,	вул. Гонгадзе,20
м. Київ,	вул. Серафимовича,11
м. Київ,	вул. Сиваська,1а
м. Київ,	вул. Лукашевича,15а
м. Київ,	вул. Крупської,4
м. Київ,	вул. Лебедєва-Кумача,7
м. Київ,	вул. Малиновського,12
м. Київ,	вул. Теліги,15
м. Київ,	вул. ПолковникаПотєхіна,12
м. Київ,	вул. Липковського,25
м. Фастів,	вул. Соборна,51
м. Вінниця,	вул. Юності,18
м. Полтава,	вул. Великотирнівська,35/2
м. Чернігів,	вул. Перемоги,100
м. Українка,	вул. Юності,6
м. Кропивницький,	вул. Полтавська,28а

м. Херсон,	вул. Миколаївськешосе,13
м. Херсон,	вул. Покришева,10а

**Додаток 2**

<b>Місто</b>	<b>Адреса</b>
м.Кременчук,	Першотравнева,43
м.Бахмут,	Горбатова,65
м.Золотоноша,	Шевченка,76б
м.Васильків,	Декабристів,6
м.Ірпінь,	Соборна,105
м.Каховка,	Будівельників,1
м.Київ,	Радунська,40
м.Київ,	Закревського,12
м.Київ,	Тимошенка,42748
м.Київ,	Мілютенко,7Б
м.Ромни,	Свободи,2
м.Мирноград,	Світлий,23
м.Шостка,	Привокзальна,19
м.Новоселівка,	Шевченка,58
м.Вишгород,	Набережна,26
м.Краматорськ,	Машинобудівників,28а
м.Біла	Церква,Мудрого,40
м.Переяслав-Хмельницький,	Шкільна,42
м.Охтирка,	Батюка,47
м.Київ,	Кибальчича,13
м.Миронівка,	Леніна,61а
м.Херсон,	Миколаївськешосе,19
м.Київ,	Жилянська,107
м.Покровськ,	Южний,41а
м.Бориспіль,	Київськийшлях,41671
м.Буча,	Новешосе,48
м.Житомир,	МалаБердичівська,42918
м.Конотоп,	Ватутіна,2
м.Костянтинівка,	Громова,55
м.Миколаїв,	Океанівська,41
м.Острог,	Островського,1
м.Полтава,	Конєва,2
м.Рівне,	Соборна,17
м.Суми,	Кооперативна,1
м.Чернігів,	Миру,49
м.Київ,	Маяковського,17
м.Київ,	Лукашевича,15а
м.Київ,	Лебедєва-Кумача,7
м.Київ,	Малиновського,12

м.Київ,	Теліги,15
м.Фастів,	Соборна,51
м.Вінниця,	Юності,18
м.Українка,	Юності,6
м.Кропивницький,	Полтавська,28а